



24.6.2010

AVVIŻ LILL-MEMBRI

Suġġett: Petizzjoni 0006/2010, imressqa minn Mika Ollila, ta' nazjonalità Finlandiża, dwar ir-rati tal-interess fuq hlasijiet tardivi meta tiġi impurtata vettura fil-Finlandja

1. Sommarju tal-petizzjoni

Il-petizzjonant jilmenta li l-Istat Finlandiż japplika rata ta' interess ta' 9% għal hlasijiet tardivi meta tiġi impurtata vettura. Din ir-rata ta' interess hija oghla minn dik applikata għal tranżazzjonijiet bankarji kurrenti u, skont il-petizzjonant, hija maħsuba biex tipprevjeni l-importazzjoni ta' vetturi minn Stati Membri oħra, jiġifieri ostaklu li jxekkel il-moviment liberu tal-oġġetti fl-UE.

2. Ammissibilità

Iddikjarata ammissibbli fid-19 ta' April 2010. Il-Kummissjoni giet mistiedna biex tagħti informazzjoni (Artikolu 202(6) tar-Regoli ta' Proċedura).

3. Risposta tal-Kummissjoni, li waslet fl-24 ta' Ġunju 2010.

L-Istat Finlandiż japplika rata ta' interess ta' 0.5% fuq taxxa fuq il-karozzi miġbura indebitament meta tkun giet impurtata vettura fil-Finlandja. Din ir-rata ta' interess hija ċarament aktar baxxa minn dik applikata għat-tranżazzjonijiet bankarji kurrenti. Il-petizzjonant jilmenta li r-rata baxxa ta' interess hija maħsuba biex tipprevieni l-importazzjoni ta' vetturi minn Stati Membri oħra, jiġifieri ostaklu li jxekkel il-moviment liberu tal-oġġetti fl-UE.

Il-Qorti ddecidiet b'mod konsistenti li l-individwi huma intitolati għal hlas lura ta' taxxi miġbura fi Stat Membru bi ksur tad-dispożizzjonijiet tal-UE. Dan id-dritt huwa l-konsegwenza u l-aspett supplimentari tad-drittijiet mogħtija lill-individwi mid-

dispożizzjonijiet tal-UE kif interpretati mill-Qorti. Għaldaqstant, bi prinċipju, l-Istat Membru inkwistjoni huwa mitlub li jhallas lura t-taxxi miġbura bi ksur tal-liġi tal-UE.¹

Madankollu, jirriżulta wkoll mill-kazistika tal-Qorti tal-Ġustizzja li fl-assenza ta' regoli tal-UE dwar il-ħlas lura ta' taxxi nazzjonali indebitament miġbura, huwa l-kompitu tas-sistema legali interna ta' kull Stat Membru li taħtar il-qrati kompetenti u li tistabbilixxi fid-dettall ir-regoli proċedurali li jirregolaw l-azzjonijiet li huma intizi sabiex jiżguraw il-protezzjoni ta' drittijiet li l-individwi jinvokaw taħt il-liġi tal-UE. Skont il-ġurisprudenza tal-Qorti tal-Ġustizzja, tali regoli nazzjonali m'għandhomx ikunu inqas favorevoli minn dawk li jirregolaw azzjonijiet simili ta' natura interna (il-prinċipju ta' ekwivalenza) u għandhom ikunu effettivi, jiġifieri ma jirrendux prattikament impossibbli jew eċċessivament diffiċli l-eżerċitar tad-drittijiet li jirriżultaw mil-liġi Komunitarja (il-prinċipju ta' effettività)².

Fir-rigward tal-każ inkwistjoni, sa fejn taf il-Kummissjoni, m'hemmx indikazzjonijiet ta' ksur taż-żewġ kundizzjonijiet imsemmija hawn fuq. Konsegwentement, jekk ċittadin ma jkunx sodisfatt bis-sitwazzjoni, ikollu jirrikorri għall-mezzi nazzjonali ta' rimedju – amministrattivi jew ġudizzjarji.

¹ Ara, b'mod partikolari, il-Kawzi Kongunti C-192/95 sa C-218/95 Comateb et al., paragrafu 20; il-Kawzi Kongunti C-397/98 u C-410/98 Metallgesellschaft et al., paragrafu 84; il-Kawza C-62/00 Marks & Spencer, paragrafu 30; u l-Kawza C-147/01, Weber's Wine World, paragrafu 93.

² Ara, b'mod partikolari, Metallgesellschaft et al., paragrafu 85; Kawza C-255/00 Grundig Italiana, paragrafu 33; u Weber's Wine World, paragrafu 103.